FCCC/SBSTA/2002/L.5
12 June 2002

ARABIC

الاتفاقية الإطارية بشأن تغير المناخ



الهيئة الفرعية للمشورة العلمية والتكنولوجية

الدورة السادسة عشرة

بون، ٥ - ١٤ حزيران/يونيه ٢٠٠٢

البند ٤ (أ) من جدول الأعمال

القضايا المنهجية

المبادئ التوجيهية المتعلقة بالإبلاغ عن قوائم جرد غازات الدفيئة
المقدمة من الأطراف المدرجة في المرفق الأول للاتفاقية واستعراضها
(تنفيذ المقررين ٣/أ-٥ و ٦/أ-٥)

مشروع استنتاجات مقترح من الرئيس

١- قررت الهيئة الفرعية للمشورة العلمية والتكنولوجية توصية مؤتمر الأطراف بمشروع مقررين بشأن تنقيحات للمبادئ التوجيهية المتعلقة بإعداد البلاغات الوطنية المقدمة من الأطراف المدرجة في المرفق الأول للاتفاقية، الجزء الأول: المبادئ التوجيهية للإبلاغ في إطار اتفاقية الأمم المتحدة الإطارية بشأن تغير المناخ فيما يتعلق بقوائم الجرد السنوية، والتنقيحات المدخلة على المبادئ التوجيهية لاتفاقية الأمم المتحدة الإطارية بشأن تغير المناخ فيما يتعلق بالاستعراض التقني لقوائم جرد غازات الدفيئة المقدمة من الأطراف المدرجة في المرفق الأول للاتفاقية، كي يعتمدها مؤتمر الأطراف في دورته الثامنة (FCCC/SBSTA/2002/L.5/Add.1) و (FCCC/SBSTA/2002/L.5/Add.2).

٢- وأحاطت الهيئة الفرعية علماً بالعدد المتزايد من الأطراف المدرجة في المرفق الأول للاتفاقية التي قدمت قوائم جرد سنوية كاملة خلال الفترة التجريبية التي نص عليها المقرر ٣/أ-٥. أما الأطراف المدرجة في المرفق

الأول للاتفاقية التي لم تقدم قوائم جرد كاملة بعد، بما في ذلك تقرير الجرد الوطني ونموذج الإبلاغ الموحد، وفقاً للمبادئ التوجيهية، فقد حثتها الهيئة على المبادرة إلى ذلك في أقرب وقت ممكن.

٣- وفيما يخص استعراض قوائم الجرد الوطنية التي تقدمها الأطراف المدرجة في المرفق الأول للاتفاقية، أشارت الهيئة الفرعية إلى أن الضرورة ستقتضي ابتداءً من عام ٢٠٠٣ وما بعده الاستعانة بالمزيد من خبراء الاستعراض للمشاركة في عملية الاستعراض. وحثت الأطراف على ضمان توفير الخبراء لعملية الاستعراض، وتقديم ترشيحات تدرج في قائمة الخبراء حيث تقتضي الضرورة ذلك. وحثت الهيئة الفرعية الأمانة أيضاً على مواصلة تطوير قاعدة بيانات قوائم جرد غازات الدفيئة. والبرمجيات ذات الصلة والموقع على الويب بغية مواصلة تحسين الكفاءة والفعالية في عملية الاستعراض التقني، وذلك رهناً بتوفر التمويل الإضافي في فترة السنتين الحالية.

٤- وأشارت الهيئة الفرعية إلى ضرورة ضمان توفر الخبرات اللازمة لدى الخبراء الذين يشاركون في فرق الخبراء لاستعراض قوائم جرد غازات الدفيئة بموجب الاتفاقية، وقررت النظر في هذه القضية، بما في ذلك وضع تفاصيل سمات التدريب المناسب بهذا الصدد، في دورتها السابعة عشرة، وذلك بالاقتران مع البند المشابه المتعلق بالمادة ٨ من بروتوكول كيوتو، كما طُلب ذلك في المقرر ٢٣/م أ-٧.

٥- وقررت الهيئة الفرعية النظر في التعامل بالبيانات السرية أثناء الاستعراض التقني لقوائم جرد غازات الدفيئة بموجب الاتفاقية، في دورتها السابعة عشرة، وذلك بالاقتران مع البند المشابه المتعلق بالمادة ٨ من بروتوكول كيوتو، كما طُلب ذلك في المقرر ٢٣/م أ-٧.